



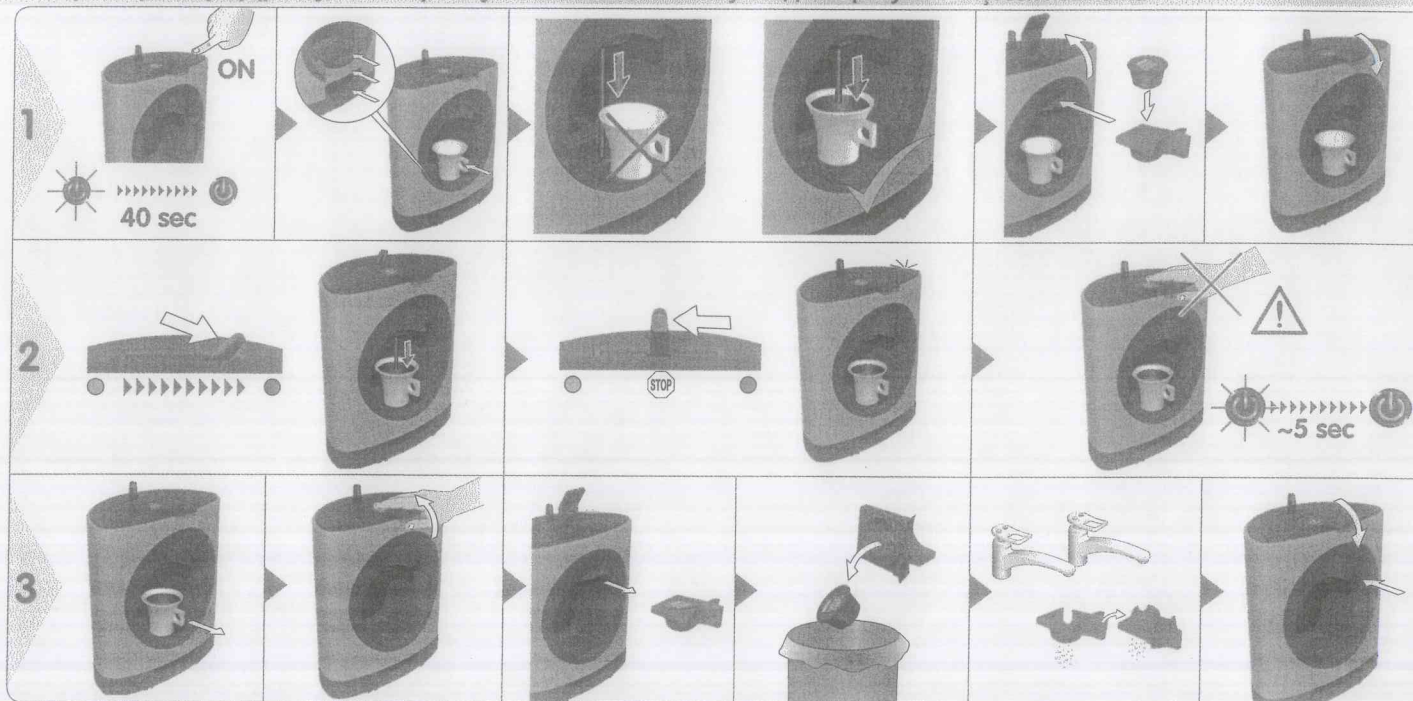
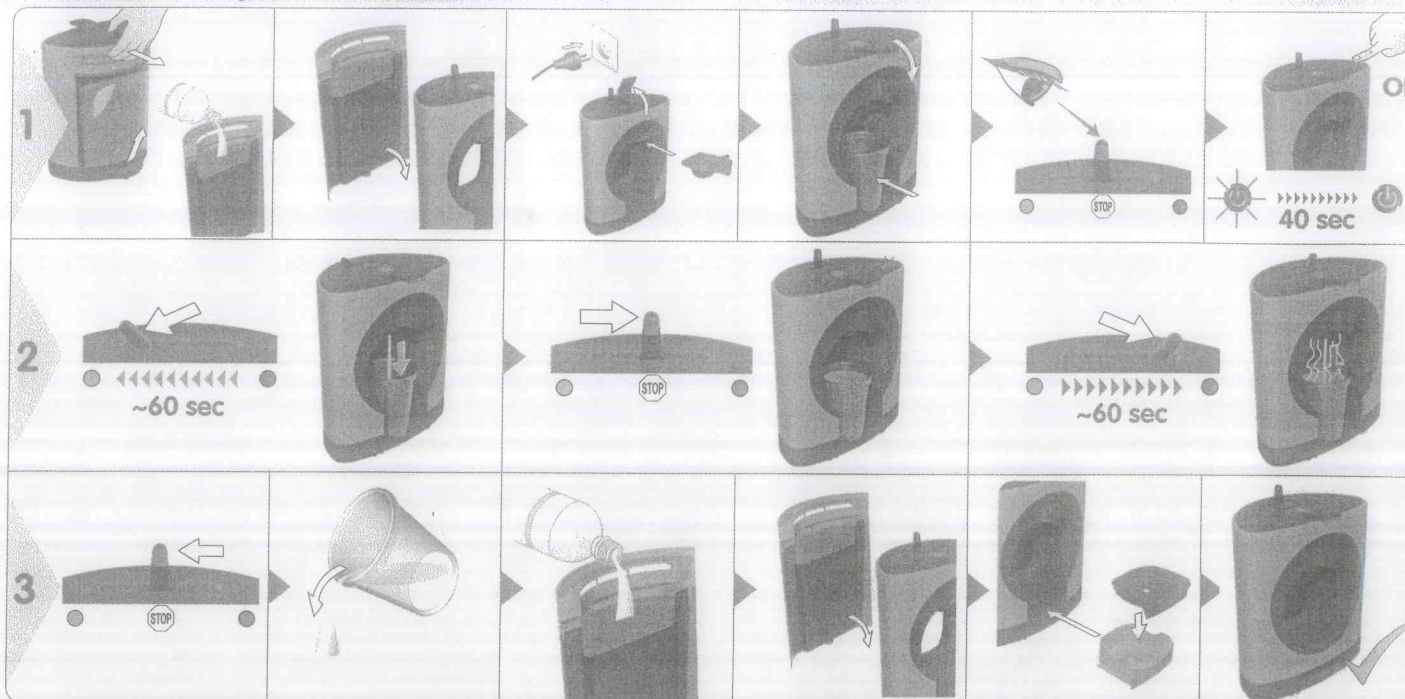
OBLO

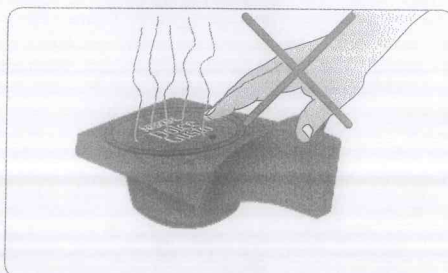
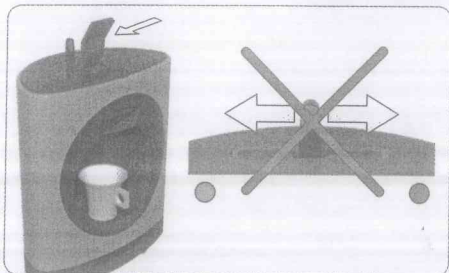
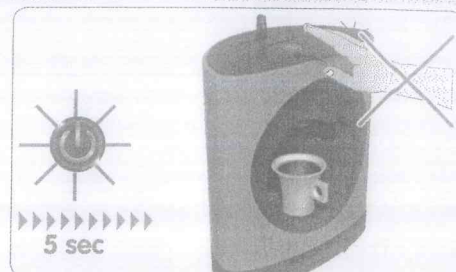
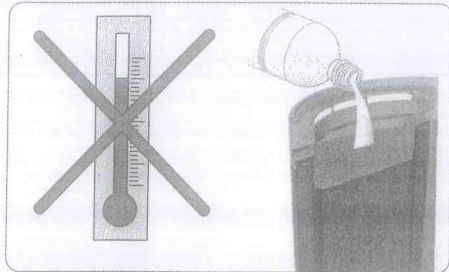
QUICK START



EN Read Safety Precaution booklet before first use.
DE Vor der erstmaligen Verwendung Broschüre mit Sicherheitshinweisen lesen.
FR Lisez le manuel des consignes de sécurité avant la première utilisation.
ES Leer el folleto de precauciones de seguridad antes del primer uso.
PT Ler o folheto de Recomendações de Segurança antes da primeira utilização.
RU Перед первым использованием прочитайте руководство по технике безопасности.

IT Leggere l'opuscolo con le precauzioni di sicurezza prima del primo utilizzo.
NL Lees het veiligheidsmaatregelenboekje door voor het eerste gebruik.
GR Διαβάστε το φυλλάδιο 'Προφυλάξεις ασφαλείας' πριν από την πρώτη χρήση.
UKR Перед першим використанням прочитайте інструкцію по техніці безпеки.
KZ Бірінші рет пайдаланудың алдында нұсқаулықты оқыңыз.
TR İlk kullanımdan önce Güvenlik Uyarı kitapçığını okuyun.



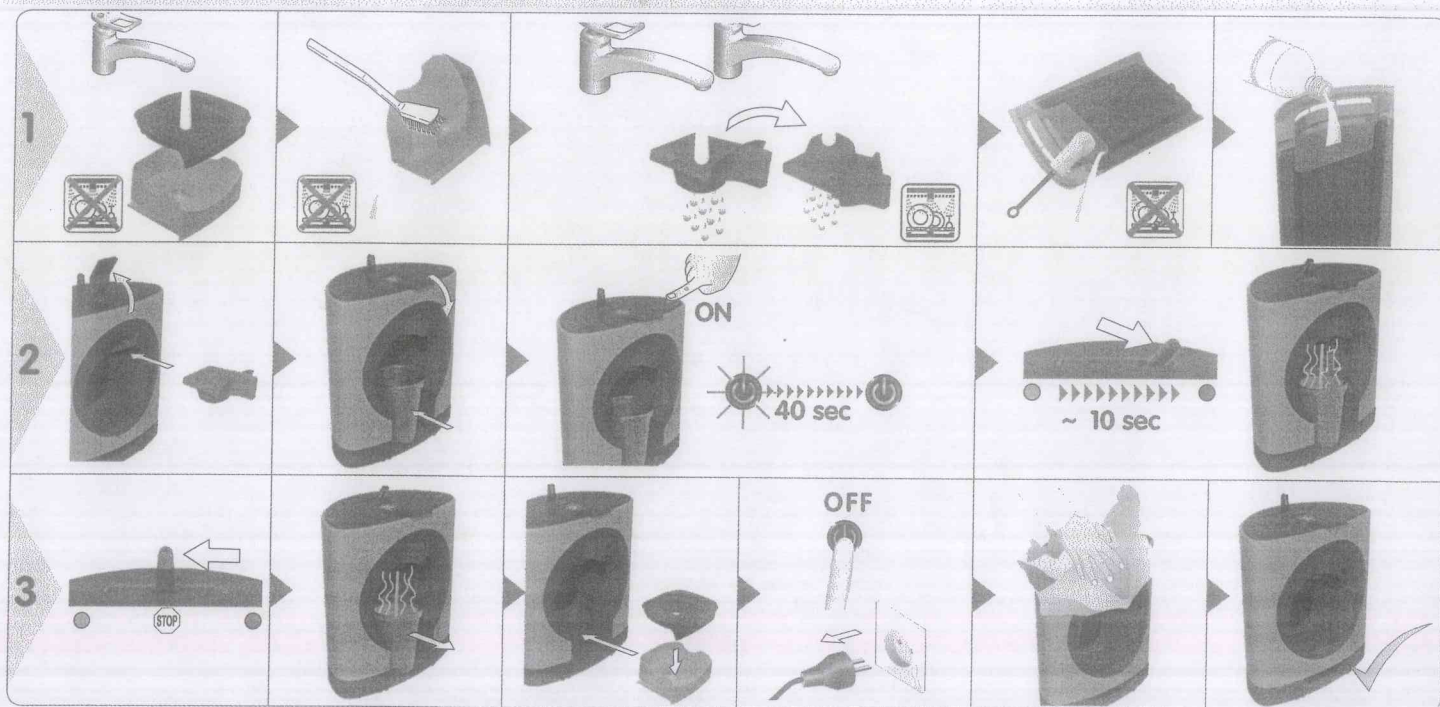


- ⚠
- EN Follow serving suggestions indicated on capsules packs.
 - DE Dosierempfehlungen auf der Kapselverpackung beachten.
 - FR Suivez les suggestions de préparation recommandées sur les packs de capsules.
 - ES Respete los tamaños de llenado recomendados en los paquetes de las cápsulas.
 - PT Respeitar os tamanhos das chávenas recomendados nas embalagens de cápsulas.
 - RU Соблюдайте рекомендованный размер порций, указанный на упаковке капсул.
 - IT Rispettare le quantità di riempimento raccomandate sull'imballo delle capsule.
 - TR Kapsüllerin üzerinde önerilen su miktarlarına uyunuz.

- NL Volg de aanbevelingen voor portiegroottes op de capsuleverpakkingen.
- GR Χρησιμοποιείτε τις συνιστώμενες μερίδες σερβιρίσματος που αναγράφονται στη συσκευασία των καψουλών.

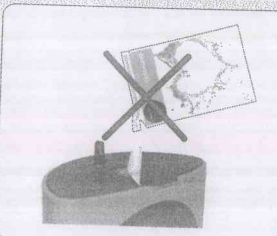
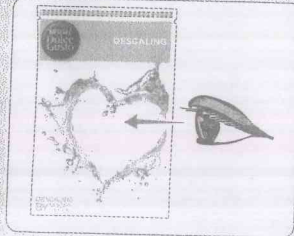
- UKR Дотримуйте рекомендований розмір порцій, вказаний на упаковці капсул.
- KZ Капсуланың орамынды ұсынылған мөлшерді нұсқау етіп қолданыңыз.

EN Cleaning DE Reinigung FR Nettoyage ES Limpieza PT Limpeza RU Очистка IT Pulizia NL Reiniging
GR Καθαρισμός UKR Чищення KZ Тазарту TR Temizleme



www.dolce-gusto.com			

EN Descaling at least every 3 - 4 months, depending on water hardness in your region
 DE Entkalkung alle 3 - 4 Monate, abh  ngig von regionaler Wasserh  rte
 FR Effectuer un d  tartrage au moins tous les 3 - 4 mois, suivant la duret   locale de l'eau
 ES Descalcificar al menos cada 3 - 4 meses, dependiendo de la dureza del agua de su regi  n
 PT Descalcificar no m  nimo a cada 3 - 4 meses, consoante a dureza da   gua da regi  o onde vive
 RU Необходимо удалять накипь не реже одного раза в 3-4 месяца, в зависимости от ж  сткости воды в регионе
 IT Decalcificare almeno ogni 3 - 4 mesi a seconda della durezza dell'acqua della vostra regione
 NL Ontkalk a.u.b. minimaal eenmaal per 3    4 maanden, afhankelijk van de hardheid van het water in uw gebied
 GR Αφαίρεση αλάτων κάθε 3-4 μήνες, ανάλογα με τη σκληρότητα του νερού στην περιοχή σας
 UKR Необ  дно видаляти накип не р  дше н  ж один раз на 3-4 м  сяц  , в залежності від жорсткост   води у регион  
 KZ Сіздің   лкеніздегі судың к  рмектігіне қарай кем дегенде 3-4 айда б  р рет татын кетіріп отыру қажет
 TR Bulundu  unuz b  lgedeki su sertli  ğine ba  lı olarak en az her 3-4 ayda bir kire  temizleme

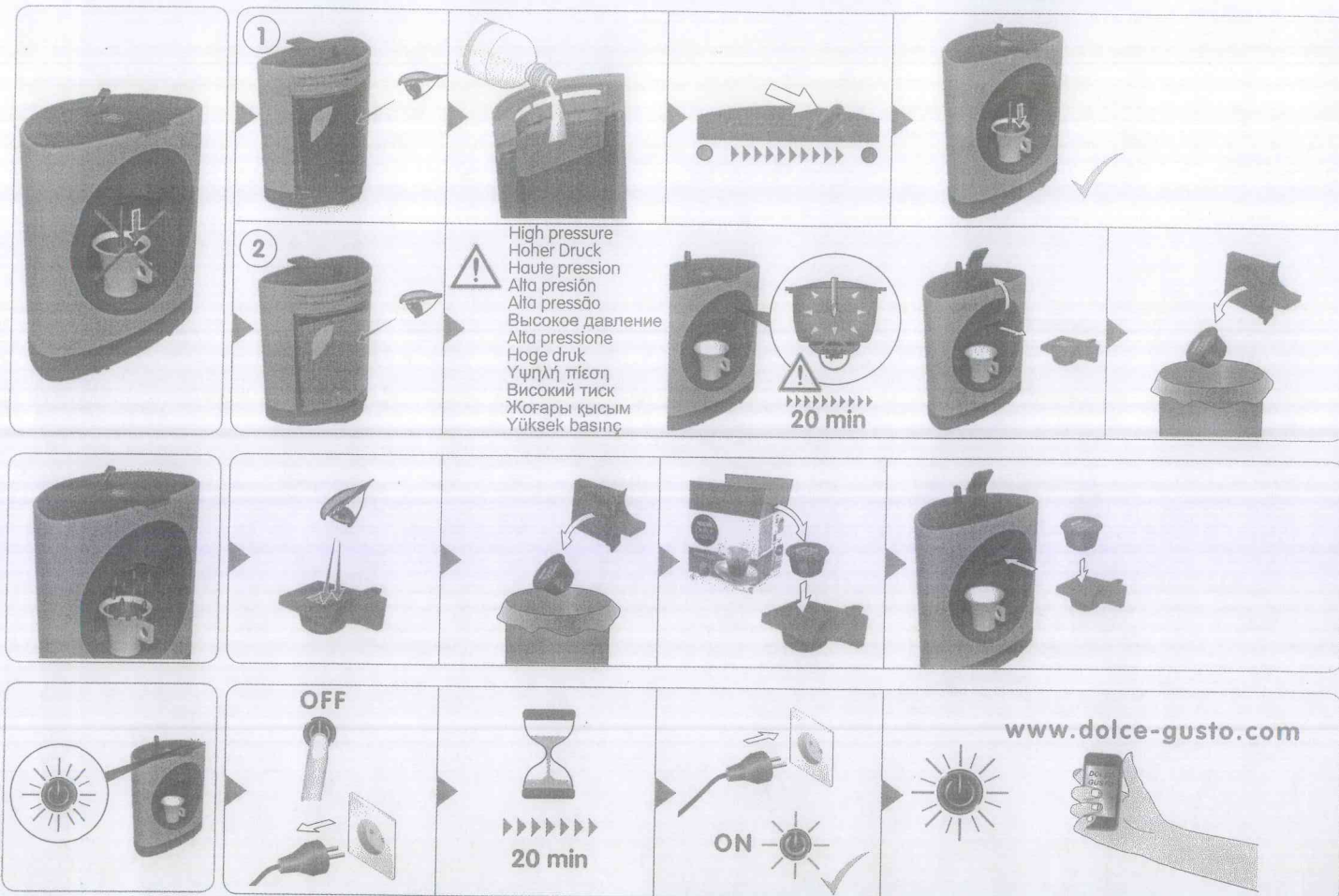


No vinegar
 Kein Essig
 Pas de vinaigre
 Sin vinagre
 Vinagre n  o
 Без уксуса
 Niente aceto
 Geen schoonmaakazijn
 Χωρίς ξ  δι

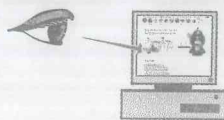


Без оцту
 С  рке суын
 пайдаланбай
 Sirke yok





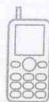
User Manual
 Bedienungsanleitung
 Mode d'emploi
 Istruzioni per l'uso
 Manual de usuario
 Manual de instruções
 Руководство пользователя
 Gebruikershandleiding
 Οδηγίες χρήσης
 Інструкція для користувача
 Қолдану бойынша кеңестер
 Kullanma Kılavuzu



www.dolce-gusto.com



NESCAFÉ DOLCE GUSTO



HOTLINES

AL 0842 640 10	ID 001803657121	PE 80010210
AR 0800-999-8100	IE 00800 6378 5385	PH 898-0061
AT 0800 365 23 48	IT 800365234	PL 0800 174 902
AU 1800 466 975	JP 81-35651-6848	PT 800 200 153
BE 0800 93217	(machines)	QTR +97148100081
BG 0 800 1 6666	81-35651-6847	RO 0 800 8 637 853
BR 0800 7762233	(capsules)	RU 8-800-700-79-79
BS 0800 202 42	KO 080-234-0070	SE 020-29 93 00
CA 1 888 809 9267	KS 0842 640 10	SG 1 800 836 7009
CH 0800 86 00 85	KWT +97148100081	SK 0800 135 135
CL 800 4000 22	KZ 8-800-080-2880	SL 080 45 05
CO 01800-05-15566	LU 8002 3183	SR 0800 000 100
CZ 800 135 135	LT 8 700 55 200	TH 1-800-295588,
DE 0800 365 23 48	LV 67508056	0-2657-8601
DK 35460100	ME 020 269 902	TR 0800 211 02 18/
EE 6 177 441	MEX 5267 3304	444 31 60
ES 900 10 21 21	01800 365 2348	TW 0800-000-338
FI 0800 0 6161	(Lada sin costo)	UAE 800 348786
FR 0 800 97 07 80	MK 0800 00 200	UK 0800 707 6066
GR 800 11 68068	MT 80074114	UKR 0 800 50 30 10
HK 2179 8888	MY 1800 88 3633	US 1-800-745-3391
HR 0800 600 604	NL 0800-3652348	ZA 086 009 6116 (toll free)
HU 06 40 214 200	NO 800 80 730	+27 11 514 6116



- EN The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.
- DE Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemässer Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.
- FR La garantie ne prend pas en compte les machines qui ne fonctionnent plus ou mal, à cause d'une erreur de manipulation et/ou si le détartrage n'a pas été effectué.
- ES La garantía no cubre los aparatos que no funcionan o no funcionan correctamente porque no han sido debidamente mantenidos y/o descalcificados.
- PT A garantia não cobre os aparelhos que não funcionam ou não funcionam correctamente devido à falta de manutenção e/ou descalcificação.
- RU Гарантия не распространяется на кофемашины, которые не работают или работают неправильно из-за того, что они были не очищены от накипи.
- IT La garanzia non copre i dispositivi non funzionanti o che non funzionano correttamente per i quali non sono state effettuate le dovute operazioni di manutenzione e/o decalcificazione.
- NL De garantie geldt niet voor apparaten die niet werken of niet goed functioneren doordat ze niet zijn onderhouden en/of ontkalkt.
- GR Η εγγύηση δεν καλύπτει συσκευές που δεν δουλεύουν σωστά/ή καθαλού που δεν έχουν συντηρηθεί ή αφαλατωθεί σωστά.
- UKR Гарантія не розповсюджується на прилади, що не працюють чи працюють неналежним чином через відсутність очищення від накипу.
- KZ Қағының тазаламағандығынан дұрыс жұмыс істемейтін немесе мүлдем жұмыс істемейтін кофемашиналарға кепілдік жүрмейді.
- TR Bakımı yapılmamış ve/veya kireci temizlenmemiş olan ve bu nedenle çalışmayan veya düzgün çalışmayan cihazlar garantii kapsamı dışındadır.